

**Zeitschrift:** Der Fourier : officielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

**Herausgeber:** Schweizerischer Fourierverband

**Band:** 4 (1931)

**Heft:** 12

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Vorstand der P. S. S. in die Hände der glücklichen Gewinner. Wem es nicht lange, der gab sich einen tüchtigen Ruck: Mensch, nächstes Jahr . . . !

Hatte man, seine Trophäe stolz an die Heldenbrust gedrückt, seiner Dame die Notwendigkeit und Nützlichkeit der sonntäglichen Schiess-Dispense eindringlich vor Augen geführt, so geleitete man sie nun zum wirbelnden Tanz in eine so drangvoller Enge. Man tanzte, angenehm unterbrochen durch einige gut gewählte Unterhaltungs-Einlagen und die Leckerbissen aus der Uraniamüller-Küche, bis zu jener dämmrunden Morgenstunde, da man sich sonst für den Albiguetischessstand-Gang anschickt, wenn die P. S. S. gegenwärtig nicht in Winterschlaf übt. Bleibt noch der Conférencier zu erwähnen. Boshafterweise übertrug man ihm die Berichterstattung, sodass sein Licht nun unter dem Scheffel bleiben muss (wo es vermutlich auch hingehört!). Anmerkung des Setzer-Lehrlings).

**Generalversammlung:** Wir bitten unsere Mitglieder davon Kenntnis zu nehmen, dass die nächste Generalversammlung

Sonntag den 24. Januar 1932,  
nachmittags 14.15 Uhr in Zürich,  
Restaurant „Du Pont“, I. Stock

stattfinden wird. Die Traktandenliste folgt in der nächsten Nummer und auf dem Zirkularwege. Anträge der Mitglieder zu Handen der Generalversammlung sind dem Vorstande bis zum 28. Dezember a. c. einzureichen.

#### Vorträge:

Von der Gruppe der Q. M. und Verpf. Off. der A. O. G. sind wir in zuvorkommender Weise zu folgenden Vorträgen eingeladen worden:

**Thema:** Erfahrungen des Q. M., Komm. Off. und Verpf. Off. im W. K. 1931.

**Referenten:** Oberstleut. Ackermann, Div. K. K. St. Gotthard

Hauptm. Straub, Q. M. Geb. I. R. 37

Hptm. Rüegg, Q. M. I. R. 26

Hptm. Rutishauser, Kdt. a. i. Verpf. Kp. I/5

Lt. Brem, Q. M. Geb. Sdh. Bat. 6

**Ort und Zeit:** Mittwoch, den 16. Dez. 1931, 20.15 Uhr in der „Kaufleuten“ (Theatersaal, kleiner Teil).

Wir bitten die Kameraden, sich diese interessanten Vorträge nicht entgehen zu lassen.

**Stammtisch:** Zusammenkunft jeden Donnerstag abends 8 Uhr im Restaurant «Du Pont», «Burestübl» und in Winterthur jeden Montag, 18—19 Uhr im Restaurant «Gotthard».

**Adressänderungen,** sowie Änderungen in der Einteilung sind zwecks richtiger Zustellung der Zeitung rechtzeitig dem Sektionspräsidenten zu melden.

**Postcheck-Konto:** VIII 16663.

Der Vorstand.

#### Pistolen-Schiess-Sektion

Obmann: G. Rüegsegger, Eschekkestrasse 21, Zürich 6.

Einladung zur ausserordentlichen  
Schützengemeinde

auf Dienstag, den 15. Dezember a. c., punkt 20.30 Uhr  
im Restaurant Du Pont, I. Stock, Zürich 1.

Wir erwarten vollzähliges Erscheinen der P. S. S. Mitglieder. Verhinderte Mitglieder sollen nicht vergessen den Stimmzettel rechtzeitig dem Obmann zuzustellen.

**Endschiessen:** Es ist ein Pistolen-Etui verwechselt worden das innen die Nummer aufgestempelt hat: 24140. Der betreffende Kamerad wird höflich ersucht, solches beim Obmann auszutauschen gegen das liegengebliebene Etui.

**Absenden:** Am Absenden nicht abgeholt Gaben und Gobelets können an der Schützengemeinde noch in Empfang genommen oder dann nachher beim Obmann abgeholt werden.

**Zimmerschiessen:** Bei genügend Anmeldungen gedenken wir auch diesen Winter ein Zimmerschiessen durchzuführen. In Frage kämen ein oder 2 Sonntage pro Monat.

**Rorschach:** Kameraden vergesst nicht, schon heute vorzusorgen für den nächsten Schweiz. Fouriertag in Rorschach. Wir müssen unsern Wanderbecher verteidigen und rednen auf jeden Kameraden der P.S.S. dass er die Sektion in dieser Aktion unterstützt. Es wurde uns bereits der Vorschlag gemacht, eine freie Reisekasse zu gründen. Wir werden diesen Vorschlag an der Schützengemeinde zur Sprache bringen.

Ein arbeitsreiches Jahr geht zu Ende. Wir sind mit dem Besuch unserer Schiess-Uebungen zufrieden und danken allen Kameraden bestens für die der P. S. S. bewiesene Sympathie. Wir hoffen auch nächstes Jahr auf gleich starken Besuch und noch eifrigeres Training unserer Mattheure und solcher die es werden wollen. Der Vorstand der P. S. S. wünscht allen Kameraden recht frohe Festtage.

Zum kommenden Jahreswechsel entbieten wir Ihnen die herzlichsten Glückwünsche und ein kräftiges „PROSIT 1932“.

Der Schiess-Vorstand.

**Nicht nur im Militärdienst, sondern  
auch auf die kommenden Festtage**

**die feinen**

**Wurstwaren**

**und**

**Konserven**

**aus der**

**Wurst- und Konservenfabrik, Metzgerei  
OTTO RUFF, ZÜRICH**

Hauptgeschäft: Spiegelgasse 16 - Tel. 41.603

„Fourier“ 15. XII. 31.



ZÜRICH 6 - MILCHBUCKSTRASSE 15 - TELEPHON 60.321

# **Die letzte Feinheit des Geschmacks ist sehr oft nur mit Maggi's Würze zu erreichen.**

Suppen oder Fleischbrühe und Saucen, die trotz genügend Salz fade schmecken, erhalten augenblicklich feinsten Wohlgeschmack durch einen kleinen Zusatz von Maggi's Würze.



## **Maggi's Würze**

ist für die Militärküche erhältlich in Originalflaschen No. 5 (Inhalt 1180 Gramm) durch jedes Lebensmittelgeschäft oder direkt durch die

**Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln in Kempttal**

# **DRUCKSACHEN**

**FÜR HANDEL, GEWERBE  
INDUSTRIE UND VEREINE**

Formulare, Tabellen, Statuten  
sämtliche Verbands- und Privat-  
Drucksachen liefert Ihnen rasch  
und in tadelloser Ausführung

GRAPHISCHE ANSTALT

**E. NÄGELI & CO., ZÜRICH**

MILCHBUCKSTRASSE 15

TELEPHON 63.144



## Weihnachtsstimmung



stellt sich ganz von selbst ein, wenn Geber und Beschenkte in gleicher Weise befriedigt sind. Dazu bedarf es nicht einmal eines grossen Kostenaufwandes. Versuchen Sie es ruhig mit Cailler's Produkten: der rahmreichen Milchchocolade in Tafeln und Geschenkpackungen oder der süßen, mit feiner Mandelcreme aromatisierten „Frigor“, der herben „Crémant“ und mit den hochfeinen Chocoladen-Bonbons in den aparten Schachteln. Alles ist frisch appetitlich, dem Auge gefällig und obendrein sehr wohlgeschmeckend.

Wie geschaffen zur Weihnachtsstimmung sind daher die

## Chocoladen-Geschenke

# Cailler

Nachmittags und abends  
fröhliche Stunden  
in der

## URANIA

Verbands-Mitglied

## MILITÄR-ARTIKEL

Schriftentaschen, Nappa-Handschuhe  
Pistolenriemen, Mützen, Schlagbänder  
Ceinturons in Ordonnanz und Fantasie  
Reitgamaschen, Knöpfe, Gradabzeichen  
*Sämtliche Büro-Artikel*

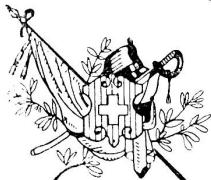
## O. CAMINADA

MITGLIED DER SEKTION ZÜRICH

vis-à-vis Militärkantine Zürich

## Schweiz. Uniformenfabrik AG Fabrique suisse d'uniformes SA

BERN, Schwanengasse 6  
GENÈVE, Rue Petitot 2  
LAUSANNE, Rue Centrale 8  
ZÜRICH, Usterstrasse 21



1891/1931

**Offiziersuniform  
Zivilbekleidung**

Werte Kameraden!

Macht die Einkäufe bei den  
Inserenten des „Fourier“

Zu vorteilhaften Preisen  
ausgiebige, schmackhafte

## SPEISEFETTE

in  
Gratis-Gebinden,  
Ständern oder  
Wannen



NB. Die Gebinde werden auch  
zurückgenommen und vergütet

Stüssy & Co., Zürich 5  
Speisefettfabrik



Nimm  
Vim!  
Vim!

V 40-073 66  
für alle Reinigungsarbeiten